

SHOW Ying Xin (蘇穎欣) show@nctu.edu.tw

Postdoctoral Fellow, International Center for Cultural Studies,
National Chiao-tung University, Taiwan

EDUCATION 學歷

2011-2016

Doctor of Philosophy (Literature), School of Humanities, Nanyang Technological University,
Singapore

新加坡南洋理工大學文學博士

2007-2011

Bachelor of Arts, Foreign Languages and Literature, National Sun Yat-sen University, Taiwan
台灣國立中山大學外文系學士

RESEARCH INTERESTS 研究興趣

Southeast Asian History and Literature (Malaysia, Singapore and Indonesia), Sinophone Studies,
Postcolonial literature, Inter-Asia Cultural Studies

東南亞歷史與文學（馬來西亞、新加坡、印尼）、華語語系研究、後殖民文學、亞際文化
研究

WORKING EXPERIENCE 經歷

2018/09-

Postdoctoral Fellow (International Institute for Cultural Studies, National Chiao Tung
University, Taiwan)

國立交通大學文化研究國際中心博士後研究員

2013/06-

Part-time Research Assistant (Inter-Asia School)

亞際書院（新馬辦公室）兼職研究助理

2018/01-2018/02

Researcher in Residence (KUNCI Cultural Studies Center, Yogyakarta)

印尼日惹 KUNCI 文化研究中心訪問研究員

2017/01-2018/01

Part-time Lecturer (Chinese Department, University of Malaya)

馬來亞大學中文系兼任講師

2015/09-2017/09

Assistant Editor (Malaysiakini news portal)

《當今大馬》新聞網站助理編輯

2014/08-2015/01

Teaching Assistant (Nanyang Technological University)

南洋理工大學教學助理

PUBLICATION 著作

Books 專書

1. (Co-edited with Ngoi Guat Peng). *Revisiting Malaya: Political and Historical Thoughts*. Co-published by Strategic Information & Research Development Centre (SIRD) & Inter-Asia School. Kuala Lumpur: Dec 2017.
(與魏月萍合編)《重返馬來亞：政治與歷史思想》，亞際書院與策略資訊研究中心共同出版（吉隆坡：2017年12月）。

Journal Articles 期刊論文

1. “Mapping the South Seas: The Communist Fiction of Ng Kim Chew”. *Sun Yat-sen Journal of Humanities*. Vol 41, July 2016. (Kaohsiung: National Sun Yat-sen University, College of Liberal Arts) * *Refereed*
2. “‘I am walking backwards into China’: Identity Recovery and the Return of Shirley Lim Geok-lin” . *ROUTER: A Journal of Cultural Studies*. Vol 21. Autumn 2015. pp233-237 (Hsinchu: National Chiao Tung University, Taiwan) “倒退走進中國：林玉玲的回返與認同恢復”，《文化研究》21期，2015年秋季（新竹：國立交通大學）。

Conference Papers 會議論文 (selections)

1. 〈不合時宜的“未來派”：文學的威北華，民族的魯白野〉1950、60 年代馬來亞、新加坡與印度尼西亞三地的知識連接與紐帶關係，吉隆坡：華社研究中心，21 May 2017.
2. “Cold War in Malaya: Reading Jin Zhimang’s Hunger”. *Conference on Southeast Asian Studies in Asia*. Kyoto: Center for Southeast Asian Studies, Kyoto University. 12-13 December, 2015.
3. “Sinophone Malaysian Literature: Ng Kim Chew and His Nanyang Trilogy”. *The 8th Conference of the European Association for Southeast Asian Studies (EuroSEAS)*. Vienna: University of Vienna. 11-14 August 2015.
4. “Cold War, Asianism, and Inter-Asia Migrancy: Malaysian artist Au Sow-ye’s Mengkerang Project”. *The Inter-Asia Cultural Studies Conference 2015*. Surabaya: Airlangga University. 7-9 August 2015.
5. “Post-1969 Sinophone and Anglophone Malaysian Literature: A Comparative Reading”. *The Second Biennial International Conference on Malaysian Chinese Studies*. Kuala Lumpur: Center for Malaysian Chinese Studies. 20-21 June 2014. 〈後五一三馬來西亞華文與英文文學比較〉第二屆馬來西亞華人研究國際雙年會，吉隆坡：華社研究中心，20-21 June 2014.

Other Publications 其他著作

Non-Academic Research Articles 非學術研究文章

1. “Exploring the Contemporaneity of Taman Siswa: Alternative Education in Indonesia”. *Nusantara Archive* (No Man’s Land). Issue 37, April, 2018. (Taipei: ET@T)
(English: <https://bit.ly/2HL1Svo> ; Chinese: <https://bit.ly/2KsCCrv>)
“「學生樂園」的當代啟示：印尼另類教育再思考”。《數位荒原》37 期，2018 年 4 月。

Non-Academic Books 非學術書籍

1. (ed) *Living with the Other: Mapping KL and Its Imaginary*. Mar, 2018 (KL: Rumah Attap Library & Collective).
(編)《與他者共生：吉隆坡及其想像的繪製》。吉隆坡：亞答屋 84 號圖書館。
2018 年 3 月。

Translation 翻譯

1. (from English to Chinese) Budiawan. “Cultural and political relations between Malay(sian) writers and their Indonesian counterparts, 1950–1965”. *Revisiting Malaya: Political and Historical Thoughts*. (重返马来亚：政治与历史思想) Co-published by Strategic Information & Research Development Centre (SIRD) & Inter-Asia School. Kuala Lumpur, Dec 2017.
2. (from Chinese to English) Ngoi Guat Peng, “Editorial Introduction: ‘Malaya’ reconstructed in Contemporary Discourse”, *Inter-Asia Cultural Studies*, Vol.16. Issue 1, 2015. pp5-8. (London: Routledge)
3. (from Chinese to English) Ngoi Guat Peng, “On Memory Construction and Fictionalization”, *Inter-Asia Cultural Studies*, Vol.16. Issue 4, 2015. pp607-610. (London: Routledge)

Book Reviews 書評

1. A Review On Hwang, Sok-yong 黃哲暎’s “Kedi: Huang Xiying zhongduan pian xiaoshuo xuan” 客地——黃哲暎中短篇小說選 (*The Guest: Short Stories Collection of Hwang Sok-yong*). Beijing: Renmin wenxue Publishing House, 2010. In *NTU Journal of East Asian Culture 台大東亞文化*, Issue 2, Jun 2014. pp.207-210. (Taipei: National Taiwan University, College of Liberal Arts)
2. A Review On Shih, Shu-mei, Chien-hsin Tsai, and Brian Bernards (eds). *Sinophone Studies: A Critical Reader*. NY: Columbia University Press, 2013. In *Sun Yat-sen Journal of Humanities 中山人文學報* Vol.35, July 2013. pp.165-7. (Kaohsiung: National Sun Yat-sen University, College of Liberal Arts)

Commentary 評論 (selections)

- July, 2017 “Where is our Intellectual Youth?” (我們的知識青年在那裡?), in *Amateur Zine Intellectuals*. Published by Amateur in KL.
<https://www.malaysiakini.com/columns/418144>
- Apr 13, 2016 “Goodbye Said Zahari (1928-2016), Media Freedom is Blowing in the Wind”. (新聞自由在風中飄揚——再見賽扎哈里). *Malaysiakini Chinese Version (當今大馬)* (Kuala Lumpur)

- <https://www.malaysiakini.com/columns/337707>
- Mar 2-3, 2015 “Two Books on the Intellectuals: Edward Said and Syed Hussein Alatas” (兩本知識分子論：薩依德與阿拉塔斯) *Promethean Fire Review* 燧火評論 (Kuala Lumpur)
- <http://www.pfirereview.com/20150302/>
<http://www.pfirereview.com/20150303/>
- June 9, 2013 “The Emperor of Japan was Guilty”(天皇有罪) *Oriental Daily News* 東方日報 (Kuala Lumpur)
- <http://www.orientaldaily.com.my/columns/mj17582073>
- May 21, 2013 “Fraternity of Singapore and Malaysia?” (新馬兄弟情?) *Oriental Daily News* 東方日報 (Kuala Lumpur)
- <http://www.orientaldaily.com.my/columns/mj17582032>
- Nov 10, 2012 “The Sinophone and Nanyang University”(華語語系與南洋大學) *Oriental Daily News* 東方日報 (Kuala Lumpur)
- <http://www.orientaldaily.com.my/columns/mj11587>

GRANTS AND FELLOWSHIPS 獎學金與補助

- 2018 Lee Kong Chian Research Fellowship, National Library of Singapore (*declined)
- 2018 Researcher in Residency Grant, No Man’s Land (NML) Residency and Nusantara Archive Project, Taiwan
- 2011-2015 NTU Research Scholarship, Nanyang Technological University, Singapore
- 2013 Japan Student Services Organization (JASSO) Scholarship for Student Exchange Program